

## 编 例

一、本书所辑资料，所有粉饰、诬蔑之词句，为保存原貌，照录原文，未作处理。但遇有内容重复或与主题无关部分，则酌情删节。资料出处，文后注明。

二、一般为一件一题，但内容彼此有直接联系的成组资料，则以一组资料为一题。

三、一般由编者另拟标题和另加标点。凡沿用原标题和原标点者作注说明。

四、按内容并文件形成时间先后，顺序排列。但属于综合性或通述性的文件，则按其内容，酌加调整。

五、遇有残缺或字迹不清者，以□代之；错字、衍字的校勘及其他简单注释，均加在正文之内，以〔 〕号标明；佚文的增补，亦加在正文之内，以【 】号标明；待改的字，字后以〔 ？ 〕存疑；文件内容删节部分，以……号标明。有底不影响原意的错别字和当时的习惯用语，为保持原貌，未加改动。



1945年—1947年  
台湾省行政长官公署行政长官  
陈 仪



1947年—1948年  
台湾省政府主席陈道明



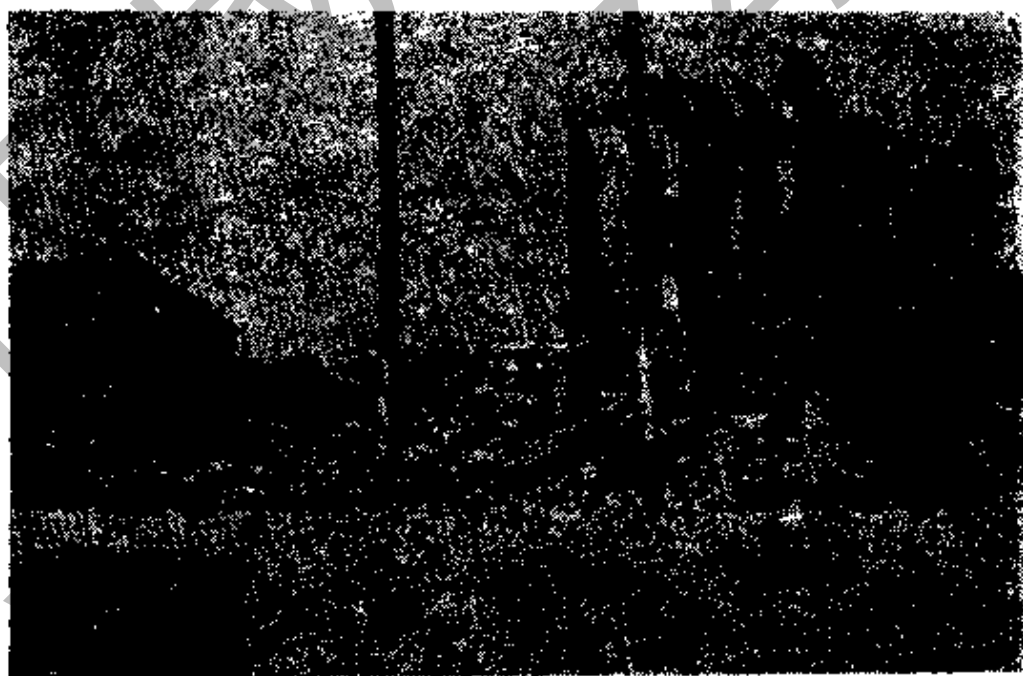
1948年12月16日 台湾省参议会第一届第六次大会议员合影



1945年  
被盟军轰炸后的台北市街道之景象

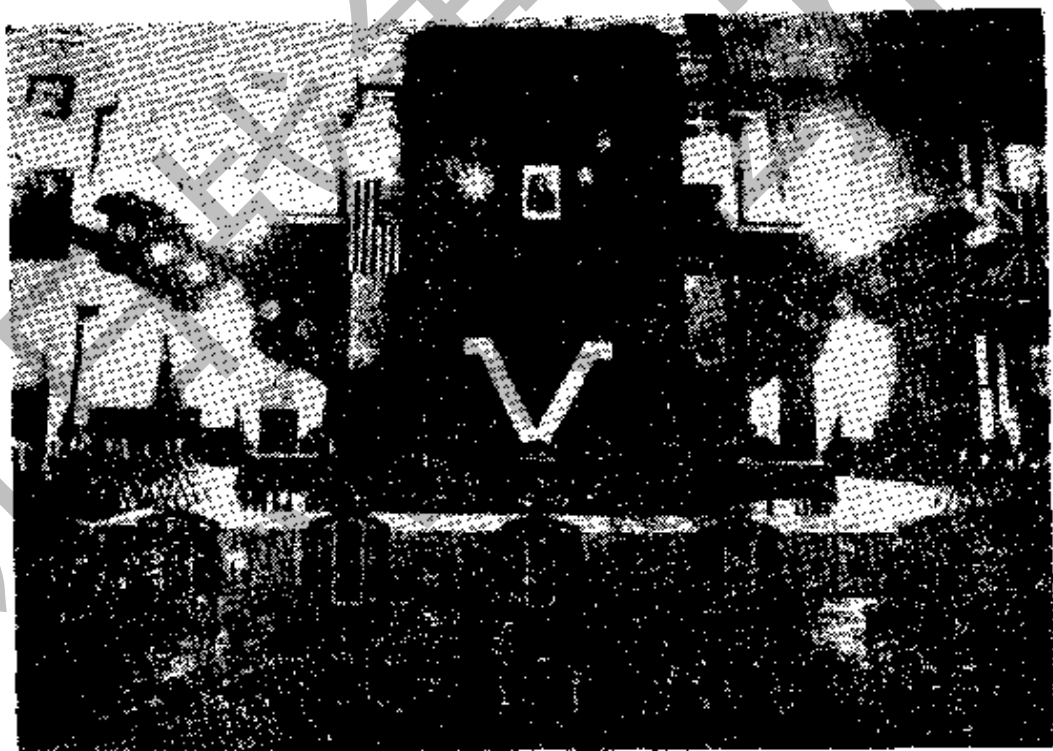
1945年

被盟机炸毁的高雄戏院





1945年10月6日  
台湾日军第十方面军参谋长谏山春树在  
台湾总督府签收第一号受降备忘录



1945年10月25日  
中国战区台湾省受降典礼会场



遣返日侨



美军联络组  
视察遣返日  
军工作



高雄日军集中  
营之战俘被遣  
返回国



日军战俘参加恢复市容工作



1947年5月16日  
幽居台湾的张学良（右二）及赵四小姐（左二）与前来探望之莫德惠（右一）合影。左一为与张氏共同生活之刘专员。照片题字为张氏亲笔



高山族迎新娘的  
“花轿”



高山族姑娘

REPUBLICAN CHINA; ARCHIVAL  
DOCUMENTS SERIES

TAIWAN'S RECOVERY AND  
PROVINCIAL SITUATION OF  
ENSUING FIVE YEARS

CONTENTS

- I. Preparations for the Takeover of  
Taiwan
1. Correspondence Between the Executive  
Yuan's Secretariat and Chiang Kaishek  
Concerning the Preparations for the  
Takeover of Taiwan (Mar. 15—June  
2, 1944) ..... ( 1 )
  2. Working Report of the Taiwan Inves-  
tigation Committee (1944) ..... ( 3 )
  3. Chronicle of Events of the Taiwan In-  
vestigation Committee (April 1944—  
April 1945) ..... ( 4 )
  4. Minutes of the Forum of the Taiwan  
Investigation Committee (July 1944)  
..... ( 11 )
  5. Report of the Secretary-General of the  
Executive Yuan to Chiang Kaishek on



- the Consultation with the Preparatory Office for the Establishment of Taiwan Province ( July 17, 1944 ) ..... ( 28 )
6. Official Letter from the Central Planning Board's Secretariat to the Taiwan Investigation Committee Concerning the Training of Officers for the Takeover of Taiwan ( August 17, 1944 ) ..... ( 29 )
7. Huang Chaoqin, Views on the Training of Officers for the Takeover of Taiwan ( Sept. 27, 1944 ) ..... ( 30 )
8. Huang Chaoqin's Message to Chen Yi Concerning the Collection of Materials about Taiwan ( Sept. 30, 1944 ) ..... ( 33 )
9. Draft Training Measures for Party and Government Officers of Northeastern and Taiwan Provinces ( Sept. 1944 ) ..... ( 34 )
10. Correspondence Between Chen Guofu and Chen Yi Concerning the Sending of Officers from the Taiwan Dangpu to Work in the Taiwan Investigation Committee ( Nov. 18—25, 1944 ) ..... ( 36 )
11. Measures for the Selection of Administrative Officers of the Central Training Corps to Study in the Training

- Class ( 1944 ) ..... ( 37 )
12. Attentions for the Selection of Administrative Officers to Study in the Training Class(1944) ..... ( 39 )
13. A Brief Regulations of the Taiwan Investigation Committee's Administrative Division Research Association ( February 1945 ) ..... ( 40 )
14. Minutes of the First to Fourth Meeting of the Taiwan Administrative Division Research Association ( Feb.27 —Apr.20, 1945 ) ..... ( 41 )
15. Outline of the Plan for the Takeover of Taiwan ( March 1945 ) ..... ( 49 )
16. Correspondence Between Chen Yi and Chen Guofu Concerning the Educational Work after the Takeover of Taiwan ( May 10—July 10, 1944 ) ..... ( 58 )
17. Chen Yi's Message to Jiang Tingfu Concerning the Investigation of Taiwan's Losses ( May 23, 1945)..... ( 62 )
18. Report of the Taiwan Land Research Association ( May 1945 ) ..... ( 67 )
19. CNRRA's Official Letter to the Taiwan Investigation Committee Concerning the U.S. Investment in Taiwan

	( Aug.3, 1945 ) .....	( 73 )
20.	Minutes of the Forum of the Taiwan Investigation Committee(Aug.15,1945) .....	( 75 )
21.	Wu Jianhua, On the Principle for the Political Rebuilding of Taiwan(Aug.9, 1945 ) .....	( 76 )
22.	Guo Shaozong, Views on the Industrial Reconstruction of Taiwan ( Aug.25, 1945 ) .....	( 86 )
23.	Xue Reyang, On the Recovery of Tai- wan Education ( Aug.25, 1945 ) .....	( 93 )
24.	Chen Qichang, On the Recovery of Taiwan Finance and Banking(Aug.25, 1945 ) .....	( 98 )
25.	Du Zhenya, Views on the land Admin- istrative Reconstruction of Taiwan ( Aug.25, 1945 ) .....	( 103 )
26.	Ouyang Cai, The Looking Back and Forward to Taiwan Agriculture(Aug. 25, 1945 ) .....	( 108 )
27.	Organic Outline of the Taiwan Provin- cial Governor's Office ( Sept.4, 1945 ) .....	( 113 )
28.	National Military Council's Dispatch to the Executive Yuan Concerning the Executive Yuan Concerning the Pre-	

cautions Against Japanese Activities in Taiwan ( Sept.22, 1945 ) .....	( 114 )
29. Report of the Taiwan Administrative Division Research Association ( 1945 ) .....	( 115 )
30. Draft Plan for the Takeover of Tai- wan Land Administration .....	( 124 )
31. Draft Plan for the Takeover of Tai- wan Banking.....	( 126 )
32. Draft Plan for the Takeover of Tai- wan Police .....	( 129 )
33. Draft Plan for the Takeover of Tai- wan Education .....	( 132 )
34. Taiwan Investigation Committee's Of- ficial Letter Informing the Central Planning Board's Secretariat of Its Closing Date ( Oct.29, 1945).....	( 133 )
I. Taiwan's Recovery ( Acception of Japanese Surrender and Military Takeover)	
1. Memorandum of the Taiwan Provincial Garrison Headquarters ( Oct. 5, 1945 ) .....	( 135 )
2. Memorandum of the Taiwan Provincial Garrison Headquarters ( Oct. 5, 1945 ) .....	( 138 )
3. Notes of the First Talk Between Fan	

- Songyao and Kanzan Haruki, the  
Chief of Staff of Japanese Troops in  
Taiwan (Oct. 8, 1945) ..... ( 139 )
4. Notes of the Second Talk Between Fan  
Songyao and Kanzan Haruki, the  
Chief of Staff of Japanese Troops in  
Taiwan (Oct. 11, 1945) ..... ( 142 )
5. Memorandum of the Taiwan Provincial  
Garrison Headquarters (Oct. 13, 1945)  
..... ( 143 )
6. Order of the Taiwan Provincial Garri-  
son Headquarters (Oct. 30, 1945) ..... ( 144 )
7. Ke Yuanfen's Dispatch to Kanzan  
Haruki Concerning the Drafting of  
Regulations for Japanese Troops in  
Taiwan to Lay Down Their Arms (Oct.  
30, 1945) ..... ( 149 )
8. Order of the Taiwan Provincial Gover-  
nor's Office and Garrison Headquar-  
ters (October 1945) ..... ( 151 )
9. Order of the Taiwan Garrison Head-  
quarters (Dec. 21, 1945) ..... ( 152 )
10. Order of the Taiwan Provincial Garri-  
son Headquarters (Jan. 8, 1946) ..... ( 154 )
11. General Report of the Taiwan Garri-  
son Headquarters on the Takeover of  
Taiwan (April 1946) ..... ( 155 )

II. Provincial Situation Of  
Five Years After Taiwan's Recovery

( I ) General Information

1. General Administrative Report of the  
Taiwan Provincial Governor's Office  
( May 1946 ) ..... ( 221 )
2. Extracts from the Working Report of  
the Taiwan Provincial Governor's Of-  
fice on Administrative Work(1946)..... ( 232 )
3. Extracts from the Brief Account of  
Work of Taiwan Overseas Japanese  
Committee ( May 1946 ) ..... ( 244 )
4. Working Report of the Committee for  
the Takeover of Taiwan, Japanese Pro-  
perty Liquidation Commission ( May  
1946 ) ..... ( 257 )
5. A Survey of Gaoshan Nationality at  
Hualian County ( July 22, 1946 ) ..... ( 260 )
6. Statistics of Taiwan Provincial Public  
Functionaries(December 1946)..... ( 265 )
7. Minutes of the Ninth Meeting of the  
First Taipei Municipal Assembly  
(October 1948 ) ..... ( 269 )
8. Minutes of the Tenth Meeting of the  
First Taipei Municipal Assembly(Feb.  
1, 1949 ) ..... ( 289 )

( II ) Politics

1. Executive Yuan's Official Letter to the Central Planning Board Concerning the Management of Taiwan Affairs (April 22, 1946) ..... ( 292 )
2. Chiang Kaishek's Admonition in the First Anniversary Meeting of Taiwan's Recovery (Oct. 25, 1946) ..... ( 300 )
3. Chiang Kaishek's Reflection on His Inspection of Taiwan (Oct. 27, 1946) ..... ( 303 )
4. A Brief Account of Taiwan Provincial Party Affairs (Nov. 15, 1946) ..... ( 305 )
5. Chen Yi's Instructions at the Summing-up Meeting of Mass Organizations (Dec. 10, 1946) ..... ( 311 )
6. Chen Yi's Addresses at the Second Meeting of the First Taiwan Municipal Assembly (Dec. 13—25, 1946) ..... ( 315 )
7. Chen Yi's Broadcast Speech on the New Year's Eve of 1947 (Dec. 31, 1946) ..... ( 323 )
8. Chen Yi's Reply to the Peace Daily Correspondent's Questions about Presidential System (Jan. 18, 1947) ..... ( 328 )
9. Chen Yi's Written Address to the Press Conference Concerning the Control of Price (Feb. 14, 1947) ..... ( 330 )

10. News Report on Taiwan Social Situation Carried by Newspapers (March 1947) ..... ( 332 )
  11. Taiwan Municipal Assembly's Dispatch to the National Government Affirming that Taiwan is the Territory of China (Dec. 19, 1947) ..... ( 351 )
  12. Yang Liangong's Secret Message Concerning Taiwan Situation (Mar. 27, 1948) ..... ( 352 )
- ( II ) Education and Culture
1. Taiwan Education Under Japanese Rule (April 1946) ..... ( 354 )
  2. Working Report of the Provincial Governor's Office's Educational Department (May 1946) ..... ( 359 )
  3. Working Report of the National Taiwan University (May 1946) ..... ( 370 )
  4. Taiwan Provincial Governor's Office Educational Department's Reply to the Taiwan Provincial Assembly's Inquiries (May 1946) ..... ( 371 )
  5. Taiwan Provincial Governor's Office Educational Department's Dispatch to Ministry of Education (Aug. 16, 1946) ..... ( 375 )
  6. Taiwan Provincial Educational Department's Administrative Reports



- ( December 1946—June 1947)..... ( 376 )
7. Working Report of the Educational Recovery of Taiwan ( March 1947)..... ( 390 )
  8. Working Report of Taiwan Provincial Government ( Education ) ( 1947)..... ( 416 )
  9. Taiwan Provincial Educational Department's Reply to the Taiwan Broadcasting Station Correspondent's Questions ( May 1948 ) ..... ( 431 )
  10. Working Report of the Tainan Municipal Educational Division ( April—July 1948) ..... ( 433 )
  11. Hualian County Educational Section's Reply to the County Councillor's Inquiries ( December 1948)..... ( 440 )
  12. Working Report of Zhanghua Municipal Educational Division ( December 1948 ) ..... ( 442 )
  13. Zhanghua Municipal Educational Division's Reply to the Municipal Councillor's Inquiries ( Dec. 28, 1948)..... ( 444 )
  14. Jilong Municipal Educational Division's Reply to the Municipal Councillor's Inquiries ( Feb. 23, 1949 ) ..... ( 447 )
  15. Working Report of the Zhanghua Municipal Educational Division ( April 1949 ) ..... ( 451 )

( IV ) Land Administration

1. Rule for the Liquidation of Land Ownership in Recovered Areas ( Aug. 28, 1945 ) ..... ( 453 )
2. Working Report of Taiwan Provincial Governor's Office Civil Administrative Department ( 1945—May 1946 ) ..... ( 454 )
3. Rule for Dealing with Public Land of Taiwan ( Apr. 22, 1946 ) ..... ( 457 )
4. Measures for Dealing with Real Estate Taken over from Japanese in Taiwan ( Aug. 8, 1946 ) ..... ( 461 )
5. Administrative Report of Taiwan provincial Civil Administrative Department ( Dec. 1946—June 1947 ) ..... ( 463 )
6. Taiwan Provincial Civil Administrative Department's Reply to the Taiwan Broadcast Station Correspondent's Questions on Public Land ( May 1948 ) ..... ( 467 )